

Seznam doporučené literatury

Bakalářský program Asijská studia: Koreanistika

Publikace doporučené k základní orientaci v oborových reáliích

- Löwensteinová, Miriam a Markéta POPA ed. *Made in Korea*. V Praze: Nová vlna, 2018. ISBN 978-80-85845-85-3.
- Löwensteinová, Miriam a Markéta POPA ed. *Made in Korea II*. V Praze: Nová vlna, 2019. ISBN 978-80-85845-85-3.
- Eckert, Carter J. et al. *Dějiny Koreje*. Praha: NLN, Nakladatelství Lidové noviny, 2001. 387 s. Dějiny států. ISBN 80-7106-411-4.

Korejské dějiny a společnost

- Buzo, Adrian. *Partyzánská dynastie: politika a vedení Severní Koreje*. Překlad Jiří Gajda. Praha: BB art, 2003. 343 s. ISBN 80-7341-118-0.
- Demick, Barbara. *Není co závidět: obyčejné životy v Severní Koreji*. Zlín: Kniha Zlín, 2014. 353 s. Tema; sv. 18. ISBN 978-80-7473-159-4.
- Kang, Čchöl-hwan a Rigoulot, Pierre. *Pchjongjangská akvária*. Překlad Anna Lukavská a Erik Lukavský. Praha: Agite/Fra, 2011. 206 s. Lidská práva a literatura. ISBN 978-80-86603-92-6.
- Löwensteinová, Miriam, ed. a Olša, Jaroslav, ed. *Han Hŭng-su: otec československé koreanistiky: korejský historik ve střední Evropě třicátých a čtyřicátých let 20. století*. Praha: Nová vlna, 2013. 446 s. ISBN 978-80-85845-36-5.
- Min, Jonghwan a Jun, Čchiho. *Korejská mise do Ruska: deníky Min Jonghwana a Jun Čchihoa z roku 1896*. Překlad Miriam Löwensteinová a Blanka Kašparová Praha: Togga, spol. s r.o., 2016. 293 stran. Dálný východ; 2. svazek. ISBN 978-80-7476-101-0.
- Myers, B. R. *Nejčistší rasa: jak Severokorejci vidí sami sebe a proč je důležité to vědět*. Praha: Ideál, 2013. 236 s. Dějinné zvraty a souvislosti; sv. 12. ISBN 978-80-86995-25-0.

Korejská literatura

Doporučené překlady klasické prózy

- Im, Pang. *Zápisky za hranicí uvěřitelného*. Překlad Miriam Löwensteinová. Praha: Togga, 2018. 145 s. ISBN: 978-80-7476-135-5
- Kim, Man-džung. *Putování paní Sa na jih*. Vyd. 2., V Brodech 1., upr. Přeložil Vladimír PUCEK. Praha: Brody, 2005. ISBN 80-86112-24-1.
- Kim, Man-džung. *Sen devíti z oblaků*. Překlad Miriam Löwensteinová. Praha: Reflex, 1992. 137 s. Edice K. ISBN 80-900857-3-3
- Löwensteinová, Miriam ed. *Čítanka klasické korejské literatury*. Praha: Nová vlna, 2020. 272 s. ISBN: 978-80-88343-09-7
- PUCEK, Vladimír a Jozef GENZOR. *Vodopád Devíti draků: korejské mýty a pověsti*. Praha: Albatros, 1983.
- *Vyprávění z dlouhé chvíle*. Překlad Miriam Löwensteinová. Praha: Brody, 1997. 197 s. ISBN:978-80-902113-8-0

Doporučené překlady poezie

- Pucek, Vladimír, ed. *Jasná luna v prázdných horách: korejské básnictví 14. – 19. století*. Překlad Petr Borkovec a Vladimír Pucek. Vyd. 1. Praha: Paseka, 2001. 188 s. Klub přátel poezie, Základní řada. ISBN 80-7185-408-5.

Doporučené překlady moderní beletrie (výběr)

- Han, Kang. *Kde kvete tráva*. Přeložila Petra Ben-Ari. Praha: Odeon, 2018. 232 s. ISBN: 978-80-2071825-9
- Han, Mal-suk. *Písně z druhého břehu*. Přeložila Miriam Löwensteinová. Praha: Dar Ibn Rushd, 1997. 345 s. ISBN: 80-901881-7-6
- Han, Mu-suk. *Setkání*. Přeložila Miriam Löwensteinová. Praha: Argo, 2013. 326 s. ISBN: 978-80-257-0951-1
- I, Mun-jol. *Básník*. Přeložila Miriam Löwensteinová. Praha: Argo, 2014. 204 s. ISBN: 978-80-25710-80-7
- Jang, Kwidža. *Protiklady*. Přeložila Miriam Löwensteinová. Praha: Nová vlna, 2021. 184 s. ISBN: 978-80-88343-23-3
- Kim, Jöng-ha et al. *Loď pokladů: antologie moderní korejské povídky*. Překlad Blanka Ferklová et al. Vyd. 1. V Praze: Nová vlna, 2012. 184 s. ISBN 978-80-85845-22-8
- Kim, Onsu. *Skříň #13*. Praha: Nová vlna, 2020. 245 s. ISBN: 978-80-88343-11-0
- Löwensteinová, Miriam, ed. *Chci se stát kočkou: Antologie současné korejské prózy*. Vyd. 1. Praha: Nová vlna, 2016, 196 s. ISBN: 978-80-85845-54-9
- Pak, Mingju. *Castella*. Praha: Nová vlna, 2021. 242 s. ISBN: 978-80-88343-19-6
- Pucek, Vladimír, ed. *Tváře a osudy: moderní korejské povídky*. Vyd. 1. Praha: Brody, 1999. 350 s., Východní řada. ISBN 80-86112-14-4
- Pucek, Vladimír, ed. *Ukradené jméno: moderní korejské povídky*. Vyd. 1. Praha: Brody, 2006. 281 s. ISBN 80-86112-25-X

Korejská náboženství a myšlenkové proudy

- Glomb, Vladimír a Miriam Löwensteinová. *Korejská náboženství*. Praha: Togga, 2014. Dálný východ. ISBN 978-80-7476-066-2
- Gruberová, Ivana M., ed. *Jak se prodavač papíru stal buddhou: korejské buddhistické legendy*. Překlad Ivana M.
- Irjön. *Samguk jusa: nepominutelné události Tří království*. Překlad Miriam Löwensteinová a Marek Zemánek. Vyd. 1. Praha: NLN, Nakladatelství Lidové noviny, 2012. 415 s. Mythologie. ISBN 978-80-7422-176-7
- Král, Oldřich ed. *Základní texty východních náboženství: Čínský, japonský a korejský buddhismus*. Praha: Argo 2011, 363 s. Korejské originály přeložili Tomáš Horák (s. 128 – 132, 177 – 210), Miriam Löwensteinová (s. 100 – 120, 169 – 176, 301 - 311) a Marek Zemánek (s. 121 – 127, 247 – 267).

Další oborová literatura (odborná, překladová, populární) dle zájmu uchazeče, viz např. nakladatelství Argo 2011-16, edice KORMORÁN nakladatelství Nová vlna, cizojazyčné publikace, apod. Informace o novějších publikacích je možné získat na koreanistickém portálu korea.ff.cuni.cz

K přípravě lze využít i interaktivní učebnici z nakladatelství FRAUS (Korea, země hledící do budoucnosti), která je ke stažení [zde](#).